

IS 01 Feuille d'Interprétation de l'article 1.2.23
CEI 60598-1: 2003
Luminaires – Partie 1: Prescriptions générales et essais

Introduction:

L'interprétation suivante a été initiée lors de la réunion de **Bruges** du **GT LUMEX SC/CEI 34D** qui s'est tenue en **mai 2003** et acceptée lors de la réunion de **Brighton** du **GT LUMEX SC/CEI 34D** qui s'est tenue en **octobre 2003** et après discussion à la réunion du **Panel d'interprétation** du **LUMEX** qui s'est tenue en **juin 2003**.

L'interprétation suivante a été préparée dans le but de souligner qu'une double isolation et une isolation renforcée sont équivalente du point de vue de la protection contre les chocs électriques.

Interprétation:

Isolation renforcée et double isolation procurent une protection contre les chocs électriques équivalente et il est accepté qu'elles puissent être utilisées indifféremment l'une pour l'autre dans la conception des produits.

**IS 01 Interpretation Sheet of clause 1.2.23
IEC 60598-1:2003
Luminaires – Part 1: General requirements and tests**

Introduction:

The following interpretation was initiated at the **Brugges** meeting of **IEC/SC 34D WG LUMEX** held in **May 2003** and agreed at the **Brighton** meeting of **IEC/SC 34D WG LUMEX** held in **October 2003** after discussion during the intermediate **LUMEX Interpretation Panel** meeting held in **June 2003**.

The following interpretation has been prepared in order to highlight that double insulation and reinforced insulation are equivalent regarding the protection against electric choc.

Interpretation:

Reinforced insulation and double insulation provide equal protection against electric shocks and are accepted as equal alternatives to each other in product design.